



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“

BG05FMOP001-3.002

Образец № 1

СПИСЪК НА ДОКУМЕНТИТЕ, СЪДЪРЖАЩИ СЕ В ОФЕРТАТА

на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“, участник в обявената от община Борино обществена поръчка по реда на чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП /събиране на оферти с обява/ с предмет: „Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина.“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002. „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

№	Съдържание	Вид на документите /оригинал или заверено копие/
1.	Административни сведения – Образец №2	Оригинал
2.	Решение №5/04.01.2006 г.	Копие
3.	Декларация за отсъствие на обстоятелства по чл. 54, ал. 1, т. 1, т. 2 и т. 7 от ЗОП – Образец №3	Оригинал
4.	Декларация за отсъствие на обстоятелства по чл. 54, ал. 1, т. 3-5 вкл. от ЗОП – Образец №4	Оригинал
5.	Списък на доставките, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, изпълнени за последните 3 години от датата на подаване на офертата, заедно с доказателство за извършената доставка – Образец №14	Оригинал
6.	Декларация за техническо оборудване, което ще бъде използвано за извършване на поръчката – Образец №15; копия Удостоверение за регистрация на превозно средство и Удостоверение по чл. 12 от Закона за храните за регистрация на обекта	Оригинал
7.	Декларация по чл. 66, ал. 1 от ЗОП – Образец №5	Оригинал
8.	Техническо предложение – Образец №8	Оригинал
9.	Декларация за съгласие с клаузите на проекта на	Оригинал

	договор – Образец №9	
10.	Ценово предложение – Образец №10а и 10б	Оригинал
11.	Декларация по чл. 6, ал. 2 от Закона за мерките срещу изпирането на пари – Образец №11	Оригинал
12.	Декларация по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици – Образец №12	Оригинал

Дата

18.04.2017 г.

Наименование на участника

ЕТ „Халил Велиев-Гюлфие Велиева“

Име и фамилия на представляващия участника

Гюлфие Велиева

Длъжност

Управител

Подпис





**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

*Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002*

Образец № 2

АДМИНИСТРАТИВНИ СВЕДЕНИЯ

Уважаеми дами и господа,

С настоящето представям участника и декларирам истинността на посочените сведения:

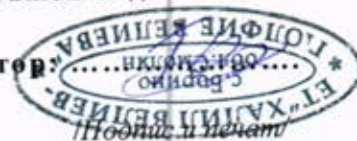
Наименование на участника:	ЕТ „ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ – ГЮЛФИЕ ВЕЛИЕВА“
Седалище по регистрация:	БЪЛГАРИЯ, област Смолян, община Борино, с. Борино 4824, ул. Омана №18
Точен адрес за кореспонденция	Ул. Омана №18, с. Борино 4824, България
Лице представляващо участника	Гюлфие Велиева – Управител, л. к. №641878142/31.01.2011 г., изд. от МВР гр. Смолян, ЕГН 5110306074, ул. Омана 18, с. Борино, общ. Борино, обл. Смолян
Лице за контакти	Гюлфие Велиева – Управител
Телефонен номер	GSM 0878777260
Факс номер	
Електронен адрес	
Интернет адрес /ако е приложимо	
Правен статус	Едноличен търговец, Смолянски окръжен съд, фирмено дело №675/04.01.2006 г.
ЕИК/Статистическа регистрация	
Банкови реквизити	Банка: Банков клон:Централна кооперативна банка, клон Смолян IBAN: BIC: BG19CECB979010F6922300 Титуляр на сметката: Гюлфие Асанова Велиева
Предмет на поръчката	„Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции: Обособена позиция 1: „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с. Борино Обособена позиция 2: „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с. Ягодина По проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално

	подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най-нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002 „Осигуряване на топъл обяд – 2016“
Дата на изготвяне на офертата	18.04.2017

Прилагам: Решение №5 от 04.01.2006 г. на Смолянски окръжен съд

Дата: 18.04.2017 г.

Декларатор



РЕШЕНИЕ № 5.....

гр. Смолян 04.01.2006 г.



В ИМЕТО НА НАРОДА

СМОЛЯНСКИ ОКРЪЖЕН СЪД, търговско отделение в закрито заседание на04.01.2006..... година в състав:

ПРЕДСЕДАТЕЛ: Д. Чакърова

като разгледа докладваното от съдията фирмено дело No 675/2005 по описа на СмОС, за да се произнесе, взе предвид следното:

Производството е по глава 52 от ГПК.

Постъпила е молба от ХАЛИЛ АХМЕДОВ ВЕЛИЕВ с ЕГН 2212306024 от с. Борино, в качеството му на едноличен търговец, действащ под фирма "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ" със седалище и адрес на управление с.Борино, обл.Смолян и от ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА с ЕГН 5110306074 от с.Борино, с която молят да се впише в съответният регистър на съда прехвърляне на фирмата на едноличния търговец, ведно с предприятието, като съвкупност от права, задължения и фактически отношения на ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА, която ще осъществява дейността си под фирма "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ-ГЮЛФИЕ ВЕЛИЕВА". Със същата молба ХАЛИЛ АХМЕДОВ ВЕЛИЕВ моли съдът да заличи вписването му като едноличен търговец в търговският регистър на съда, поради прехвърлянето на фирмата, ведно с предприятието и прекратяване на дейността, а ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА моли да бъде вписана в търговският регистър на съда като едноличен търговец под фирма "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ-ГЮЛФИЕ ВЕЛИЕВА" със седалище и адрес на управление с.Борино, ул."Омана" №18, обл.Смолян и със същият предмет на дейност.

Представени са: декларация по чл.57 и чл.58, ал.2 и 4 от ТЗ; спесимен по чл.58, ал.2 от ТЗ; съгласие по чл.60, ал.1 от ТЗ; копие от лична карта на ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА с ЕГН 5110306074; копие от лична карта на ХАЛИЛ АХМЕДОВ ВЕЛИЕВ с ЕГН 2212306024; годишен отчет към 20.12.2005 г.; Съобщение по чл. 20, ал.1/ал.4 от ДПК; Уведомление по чл. 5, ал. 8 от КСО; документ за регистрирано ново уникално име; квитанции за внесени ДТ по сметка на СмОС и такса за обнародване на решението в "ДВ".

Съдът намира, че са налице законовите предпоставки за вписване на посочените от заявителя обстоятелства, поради което и на основание чл.496, ал.2 от ГПК във вр. с чл.4, във вр. чл.60, ал.1 и 4 и чл.15, ал.1 от ТЗ.

РЕШИ:

ВПИСВА в Търговския регистър за едноличните търговци при Смолянски окръжен съд по партидата на едноличния търговец ХАЛИЛ АХМЕДОВ ВЕЛИЕВ, осъществяващ дейността си под фирма "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ", със седалище и адрес на управление с.Борино, регистриран с Решение №:1941/12.11.1993год. по ф.д.№1703/1993год. по описа на Смолянски окръжен съд следните обстоятелства:

ПРЕХВЪРЛЯНЕ на фирмата на едноличния търговец, ведно с

**ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА**



предприятието, като съвкупност от права, задължения и фактически отношения на ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА с ЕГН 5110306074 от с. Борино, обл. Смолян.

ЗАЛИЧАВА вписването в Търговският регистър на съда на ХАЛИЛ АХМЕДОВ ВЕЛИЕВ с ЕГН 2212306024, като едноличен търговец, поради прехвърляне на фирмата, ведно с предприятието и прекратяване на дейността.

ВПИСВА в Търговският регистър на съда, като едноличен търговец ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА с ЕГН 5110306074 от с. Борино, обл. Смолян, който ще осъществява дейността си под фирма "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ-ГЮЛФИЕ ВЕЛИЕВА" със седалище и адрес на управление: с. Борино, ул. "Омана" №18.

Предмет на дейност: търговска дейност със собствени и вносни стоки в собствени и наети магазини, производство, изкупуване и реализация на селскостопанска и животинска продукция, билки, гъби вкл. и манатарка и др, частни таксиметрови превози на пътници и товари със собствени и наети автомобили - леки и товарни, организиране на екскурзии в страната и в чужбина, вкл. и за закупуване на автомобили, дърводелски, шивашки, строителни и тенекеджийски услуги, бартерни, лизингови и реекспортни сделки, разкриване на заведения за обществено хранене, барове, дискотеки, атракционни заведения и др., производство на безалкохолни напитки, както и всички останали дейности, които не са забранени от закон.

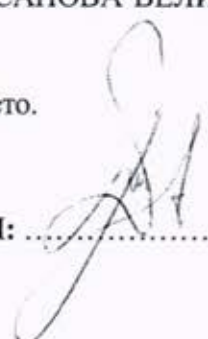
Едноличният търговец ще осъществява дейността си в страната и в чужбина.

Фирмата се управлява и представлява от ГЮЛФИЕ АСАНОВА ВЕЛИЕВА с ЕГН 5110306074 от с. Борино, ул. Омана 18.

РЕШЕНИЕТО е окончателно.

ДА СЕ ОБНАРОДВА в Държавен вестник прехвърлянето.

РЕШЕНИЕТО да се съобщи на молителите.

ОКРЪЖЕН СЪДИЯ: 

ТОМ: ²⁹¹.....

ПАРТИДА: ²⁶.....

СТР.: ¹²⁵.....

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

Секретар: 



ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА





**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

*Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002*

Образец № 3

ДЕКЛАРАЦИЯ

**за отсъствие на обстоятелствата по чл.54, ал.1, т.1, 2 и 7 от Закона за
обществените поръчки**

Долуподписаният/та Гюлфие Асанова Велиева, ЕГН 5110306074, притежаваш/ща л.к.№ 641878142, издадена на 31.01.2011 г. от МВР гр. Смолян, в качеството си на Управител на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“ (управител, изпълнителен директор, друго) (изписва се фирмата и правно-организационната ѝ форма), ЕИК 120586066

участник в обявената от община Борино обществена поръчка по реда на чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП /събиране на оферти с обява/ с предмет: Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002.„Осигуряване на топъл обяд - 2016“

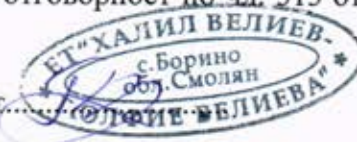
ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. Не съм осъден е-влязла в сила приежда/ реабилитиран съм за:
/ненужното се зачертава/
престъпление по чл.108а, чл.159а-159г, чл.172, чл.192а, чл.194-217, чл.219-252, чл.253-260, чл.301-307, чл.321, чл.321а и чл.352-353е от Наказателния кодекс;
2. Не съм осъден е-влязла в сила приежда/ реабилитиран съм за:
/ненужното се зачертава/
престъпление, аналогично на тези по т.1 в друга държава-членка или трета страна;
3. Не е налице конфликт на интереси, който не може да бъде отстранен.
„Конфликт на интереси“ по смисъла на §2, т.21 от Допълнителните разпоредби на Закона за обществените поръчки.

Известно ми е, че за неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от Наказателния кодекс.

18.04.2017 г.

Подпис и печат.....



Забележка: На основание чл.97, ал.6 от ППЗОП декларацията се подписва от лицата, които представляват участника.



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002

Образец № 4

ДЕКЛАРАЦИЯ

за отсъствие на обстоятелствата по чл.54, ал.1, т.3-5 от Закона за обществените поръчки

Долуподписаният/та Гюлфие Асанова Велиева, ЕГН 5110306074, притежаващ/ща л.к.№ 641878142, издадена на 31.01.2011 г. от МВР гр. Смолян, в качеството си на Управител на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“ (управител, изпълнителен директор, друго) (изписва се фирмата и правно-организационната ѝ форма), ЕИК 120586066 участник в обявената от община Борино обществена поръчка по реда на чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП /събиране на оферти с обява/ с предмет:

Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002. „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Участникът, който представлявам:

1. Няма задължения за данъци и за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл.162, ал.2, т.1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях, към държавата или към общината по седалището на възложителя и на участника, или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен.

2. Не е налице неравнопоставеност в случаите по чл.44, ал.5 от Закона за обществените поръчки;

3. Участникът, който представлявам не е представил документ с невярно съдържание, свързан с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

4. Участникът, който представлявам е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор.

Известно ми е, че за неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от

Наказателния кодекс.

18.04.2017 г.

Подпис и печат



Забележка: На основание чл.97, ал.6 от ППЗОП когато участникът се представлява от повече от едно лице, декларацията се подписва от лицето, което може самостоятелно да го представлява.



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“

BG05FMOP001-3.002

Образец № 14

**СПИСЪК НА ДОСТАВКИТЕ, КОИТО СА ИДЕНТИЧНИ ИЛИ СХОДНИ С
ПРЕДМЕТА НА ОБЩЕСТВЕНАТА ПОРЪЧКА,
изпълнени за последните 3 години от датата на подаване на офертата**

/ на основание чл.64, ал.1, т.2 от Закона за обществените поръчки/

ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“
(наименование на участника)

в обществена поръчка с предмет: „Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002 „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

№ по ред	Описание на доставката	Начална и крайна дата на изпълнение	Стойност на доставката в лв. без ДДС	Получател – адрес, телефон, факс, електронна поща
1	Доставка на закуска и мляко/чай	03.01.2017 г. – 31.05.2017 г.	2 060,45 лв.	СУ „Н. Вапцаров“, с. Борино, ул. Христо Ботев 29, 03042/2146
2	Доставка на закуска и мляко/чай	04.01.2016 г. – 23.12.2016 г.	2 513,25 лв.	СОУ „Н. Вапцаров“, с. Борино, ул. Христо Ботев 29, 03042/2146
3	Доставка на закуска и мляко/чай	16.09.2016 г. – 23.12.2016 г.	2 272,97 лв.	СОУ „Н. Вапцаров“, с. Борино, ул. Христо Ботев 29, 03042/2146
4	Доставка на закуска и мляко/чай	05.01.2015 г. – 31.05.2015 г.	2 736,75 лв.	СОУ „Н. Вапцаров“, с. Борино, ул. Христо Ботев 29, 03042/2146
5	Доставка на закуска и	16.09.2014 г. – 23.12.2014 г.	2 215,83 лв.	СОУ „Н. Вапцаров“, с. Борино, ул.

	мляко/чай		Христо Ботев 29, 03042/2146
--	-----------	--	--------------------------------

Прилагам: следните доказателства за извършената доставка: приемо-предавателен протокол, удостоверение и др./

Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.
18.04.2017 г.

УЧАСТНИК: Гюлфие Велиева

(дата на подписване)

(подпис и печат)





**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“

BG05FMOP001-3.002

Образец № 15

**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ТЕХНИЧЕСКОТО ОБОРУДВАНЕ, КОЕТО ЩЕ БЪДЕ
ИЗПОЛЗВАНО ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКАТА**

/ на основание чл.64, ал.1, т.9 от Закона за обществените поръчки/

ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“

(наименование на участника)

в обществена поръчка с предмет: „Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с. Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с. Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002. „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

ДЕКЛАРИРАМ:

1. Представявания от мен участник разполага със следното техническо оборудване, необходимо за изпълнението на поръчката:

<i>№ по ред</i>	<i>Вид МПС /вид, марка и модел/</i>	<i>Собственик на МПС</i>	<i>Данни за удостоверението за регистрация на транспортно средство /номер, дата, издател, обхват на хранителните продукти/</i>
1	Лек, Мерцедес, 208 Д, SM8980MC	ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“	№2127001831/12.06.2007 г. от Министерство на здравеопазването, Регионална инспекция за опазване и контрол на общественото здраве Смолян

Приложения: „Удостоверение за регистрация на превозно средство“ от ОДБХ за превоз на хранителни продукти от животински и неживотински произход-заверено от участника копие.

2. Представявания от мен участник разполага със следните обекти, необходими за изпълнението на поръчката

№	Вид и описание
1.	Удостоверение за регистрация №212100065/15.04.2013 г.



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002

Приложения: Удостоверение по чл. 12 от Закона за храните за регистрация на обекта (обектите), с които участника разполага, за производство или търговия на хранителните стоки, предмет на поръчката – заверено от участника копие.

Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

18.04.2017 г.

(дата на подписване)

УЧАСТНИК:.....

(подпис и печат)



МИНИСТЕРСТВО НА ЗДРАВЕОПАЗВАНЕТО
РЕГИОНАЛНА ИНСПЕКЦИЯ ЗА ОПАЗВАНЕ И КОНТРОЛ
НА ОБЩЕСТВЕННОТО ЗДРАВЕ СМОЛЯН

УДОСТОВЕРЕНИЕ ЗА ВПИСВАНЕ В РЕГИСТЪРА

на обект с обществено предназначение - транспортно/и средство/а

№ 2127001831 / 12.06.2007 г.

Регионалната инспекция за опазване и контрол на общественото здраве
СМОЛЯН

УДОСТОВЕРЯВА,

че след извършена проверка за спазване на здравните изисквания в обект

Вид	Марка	Модел	Регистрационен №
Лек	Мерцедес	208 Д	СМ 8980 МС

на ЕТ "ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ – ГЮЛФИЕ ВЕЛИЕВА"

(наименование на юридическото лице/търговеца)

с адрес на управление: гр./с. Борино

община (район) Борино

ул. "Омана" 18

и проверка на представените документи съгласно чл.3, ал.3 от Наредбата за условията и реда за създаване и поддържане на публичен регистър на обектите с обществено предназначение, контролирани от регионалните инспекции за опазване и контрол на общественото здраве

обектът е вписан в Регистъра на обектите с обществено предназначение по чл. 36 ал. 3 от Закона за здравето.

Настоящото удостоверение е валидно до промяна в данните и обстоятелствата, вписани в регистъра и се издава в три еднообразни екземпляра – един за лицето и два за РИОКОЗ.

**ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА**



парафирал:
директор на Д"ЗК" д-р Ст.Герджиков

изготвил:
ст.инспектор Р.Стоева

13.06.08г

ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА

[Handwritten signature]



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

*Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002*

Образец № 5

ДЕКЛАРАЦИЯ*

по чл. 66, ал.1 от Закона за обществените поръчки

Долуподписаният/-ната Гюлфие Асанова Велиева, с лична карта № 641878142, издадена на 31.01.2011 г. от МВР гр. Смолян, с ЕГН 5110306074, в качеството ми на Управител

на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“, вписано в търговския регистър на Агенцията по вписванията под единен идентификационен код № 120586066, участник в обявената от община Борино обществена поръчка по реда на чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП /събиране на оферти с обява/ с предмет: Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“ по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002. „Осигуряване на топъл обяд - 2016”

ДЕКЛАРИРАМ:

1. При изпълнението на горе цитираната обществена поръчка няма да използвам / ~~не използвам~~ подизпълнители; (невярното се зачертава)

2. Подизпълнител/и ще бъде/бъдат:

(попълва се при условие, че участникът е декларира, че ще използва подизпълнител/и)

2.1.

.....
(изписва се наименованието на фирмата подизпълнител)

2.2.

.....
които са запознати с предмета на поръчката и са дали съгласие за участие в процедурата;

3. Делът на участие на подизпълнителите при изпълнение на поръчката ще бъде, както следва:

3.1. За подизпълнител -% от общата стойност на поръчката.

3.2. За подизпълнител -% от общата стойност на поръчката.

4. Видът на работите, предмет на поръчката, които ще бъдат изпълнени от заявените подизпълнители, са както следва:

4.1. За подизпълнител - вид на работите/...../

** Настоящата декларация се попълва задължително от управляващия/представляващия участника. Участникът представя доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Подизпълнителите трябва да отговорят на съответните критерии за подбор съобразно вида и дела от поръчката, които ще изпълняват, и за тях да не са налице основания за отстраняване от процедурата.*

4.2. За подизпълнител - вид на работите/...../
Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

18.04.2017 г.

Подпис и печат: _____





Европейски съюз

ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002

Образец № 8

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

ДО: Община Борино

(наименование на възложителя)

ОТ: ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“

представявано от Гюлфие Асанова Велиева

(наименование на участника)

БУЛСТАТ/ЕИК:120586066

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото, Ви представяме нашето техническо предложение за участие в обществена поръчка с предмет: „Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с. Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с. Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001- 3.002„Осигуряване на топъл обяд - 2016“

Приемаме да се считаме обвързани от задълженията и условията, поети с офертата ни до изтичане **60 (шестдесет) календарни дни**, считано от крайния срок за подаване на оферти.

Отговарям на изискванията за участие, за да бъде допуснат до оценяване:

1. Представяваният от мен търговец е вписан в Търговския регистър на Агенция по вписванията с ЕИК 120586066 или по фирмено дело № 675/2006 по описа на Окръжен съд Смолян и съществува от 11 години.

2. Заявяваме, че при изпълнение на поръчката няма да използвам подизпълнители.

(ще използвам/ няма да използвам)

3. Заявяваме, че сме запознати с изискванията към изпълнението на поръчката, условията на финансиране, вида на услугите и произтичащи от тях задължения, дейности и поддейности, в резултат на което се ангажираме да изпълним всички задължения, произтичащи от обявените условия в съответствие с изискванията на европейското и национално законодателство.

4. Запознати сме с проекта на договора, приемаме условията му, в това число и предвидените условия и начин на плащане.

5. В случай, че бъдем определени за изпълнител на обществената поръчка ще сключим договор по приложения към обявата образец и в законоустановения срок. Приемаме да се считаме обвързани от задълженията и условията, поети с офертата до изтичане на срока на договора.

6. Заявяваме, че ако поръчката бъде възложена на нас, до подписване на договора за изпълнение настоящата оферта ще представлява споразумение между нас и Възложителя.

7. Приемам представлявания от мен участник да доставя приготвения топъл обяд под формата на кетеринг в следните определени за трапезарии места :

*** В кухнята на Средно училище „Никола Вапцаров“, с. Борино с адрес ул. „Христо Ботев“ №28 – за ОП 1 и**

*** В кухнята на детска градина „Дъга“ с. Ягодина – ОП 2;**

по сборника рецепти за ученическо столово хранене, издателство Техника, 2012 г., одобрен с писмо № 74-01-73/28.06.2012 г. на МЗ, като се спазват изискванията за съответната възрастова група на учениците и закуски съгласно изискванията на Наредба № 9/16.09.2011 г. за специфичните изисквания към безопасността и качеството на храните, предлагани в ДЗ и училищата и на Наредба №37/21.07.2009 г. за здравословно хранене на учениците, като представям описание на ястията / закуската, които се задължавам да приготвям в изпълнение на поръчката, както и да предавам на определено от Вас лице висококачествени, пълноценни и безопасни готови храни за нуждаещите се като гарантираме доставка на храната и при следните условия:

Приготвената храна ще се доставя в двете посочени трапезарии всеки ден до 11,30 часа с лек автомобил Мерцедес 208Д, с регистрационен №СМ8980МС, собственост на фирмата.

8. Съставянето на седмичното меню ще бъде представено за одобрение от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в срок до 25-то число всеки месец за следващия.

9. Доставката на храните ще се извършва по подходящ начин, запазващ целостта и свежестта на продуктите в индивидуална опаковка от РРММ за еднократна употреба.

10. Гарантирам добър търговски вид на предлаганите готови храни.

11. Храната ще се приготвя в деня на доставката.

12. Приемам да доставям за своя сметка по една контролна порция от всяко доставяно ястие.

13. Гарантирам пълна подмяна на приготвената храна при случай на отклонение в качеството до един час в деня на обаждането от констатиране на отклонението. В този случай **ще** доставя до 1 (един) час суха храна, като както некачествената, така и доставената повторно храна ще е за моя сметка.

14. Предлаганите продукти няма съдържат генетично модифицирани организми, съгласно чл.4а, ал.4 и чл.19б, ал.2 от Закона за храните.

15. Предлаганата храна ще бъде висококачествена, пълноценна и безопасна, като отговаря на всички изисквания на националното и европейското законодателство в тази насока;

16. Храната ще се приготвя в обекти, регистрирани по чл. 12 от Закона за храните;

17. Храната ще бъде приготвена от хранителни продукти, които отговарят на изискванията, предвидени в Закона за храните и свързаните с него подзаконовни нормативни актове;

18. Предлаганата храна ще отговаря на изискванията, посочени в Наредба № 37/21.07.2009 на Министерство на здравеопазването за здравословното хранене на учениците;

19. Предлаганата храна ще отговаря на изискванията, посочени в Наредба № 23/19.07.2005 г. за физиологичните норми за хранене на населението на Министерството на здравеопазването;

20. Предлагащата храна ще отговаря на изискванията на Наредба № 5 за хигиената на храните от 25.05.2006 на Министерство на земеделието и храните.

21. Хранителните продукти, с които ще се приготвя храната ще отговарят на изискванията на Наредба №108 от 12.09.2006г. на МЗГ за изискванията за качество и контрол за съответствие на пресни плодове и зеленчуци и на изискванията за качество и на стандартите на Европейския съюз респективно Регламент 17882002 и Регламент №852/2004 (ЕО).

22. Готовата храна ще бъде придружена с търговски документ от изпълнителя по настоящата обществена поръчка.

23. Ще представя примерни менюта, съгласно горепосочените приложения по обособени позиции, като не се допуска повтораемост за 5 (пет) дни за ОП1 и ОП 2.

24. Към настоящата оферта прилагаме всички изискуеми документи по Закона за обществените поръчки и утвърдените от Вас условия за участие.

Предлагаме примерно месечно меню по Обособена позиция 1, съобразено с всички нормативни изисквания в тази връзка:

ПРИМЕРНО МЕСЕЧНО МЕНЮ по обособена позиция 1:

Ден от седмицата	1 седмица	2 седмица	3 седмица	4 седмица
Понеделник	1. Супа фиде 2. Пиле фрикасе 3. Хляб 3 филии	1. Супа боб 2. Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички 3. Хляб 3 филии	1. Супа с ориз и кисело мляко 2. Кюфтета с картофена салата и кисело краставички 3. Хляб 3 филии	1. Супа боб 2. Яхния с лук и пиле 3. Хляб 3 филии
Вторник	1. Супа Боб 2. Яхния с лук и пиле 3. Хляб 3 филии	1. Супа с ориз и кисело мляко 2. Бутчета с картофена салата 3. Хляб 3 филии	1. Зеленчукова супа 2. Мусака с кисело мляко 3. Хляб 3 филии	1. Супа пиле 2. Пълнени чушки с ориз и кайма със сос 3. Хляб 3 филии
Сряда	1. Супа Пиле 2. Пълнени Чушки с ориз и кайма със сол 3. Хляб 3 филии	1. Супа топчета 2. Яхния с лук и пиле 3. Хляб 3 филии	1. Картофена крем супа с крутони 2. Шницел с гарн. кисели краставички и боб с лук 3. Хляб 3 филии	1. Супа леща 2. Гювеч зелен фасул 3. Хляб 3 филии
Четвъртък	1. Супа леща 2. Гювеч Зелен фасул 3. Хляб 3 филии	1. Супа фиде 2. Картофи с ориз 3. Хляб 3 филии	1. Супа фиде 2. Пълнени чушки с ориз и кайма със сос 3. Хляб 3 филии	1. Супа домати 2. Пиле с ориз и кисело мляко 3. Хляб 3 филии
Петък	1. Супа Домати 2. Пиле с ориз и кисело мляко	1. Супа Леща 2. Пиле с ориз 3. Хляб 3 филии	1. Супа топчета 2. Грах яхния с Гювеч	1. Супа топчета 2. Яхния с лук и пиле

	3.Хляб 3 филии		3. Хляб 3 филии	3. Хляб 3 филии
Събота	1.Супа топчета 2.Яхния с лук и поле 3.Хляб 3 филии	1.Супа с ориз и кисело мляко 2.Гювеч зелен фасул 3. Хляб 3 филии	1.Картофена крем супа с крутони 2.руло стефани с бял сос и гарн.фиде с ориз 3.Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2.Кюфтета по цариградски 3. Хляб 3 филии
Неделя	1.Супа фиде 2.Кюфтета по цариградски 3.Хляб 3 филии	1.Картофена крем супа с крутони 2.Яхния с лук и пиле 3.Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2.Пиле фрикасе 3.Хляб 3 филии	1. Супа боб 2.Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички 3.Хляб 3 филии

Предлагаме примерно месечно меню по Обособена позиция 2, съобразено с всички нормативни изисквания в тази връзка :

ПРИМЕРНО МЕСЕЧНО МЕНЮ по обособена позиция 2:

Ден от седмицата	1 седмица	2 седмица	3 седмица	4 седмица
Понеделник	1.Супа фиде 2.Пиле фрикасе 3.Хляб 3 филии	1.Супа боб 2.Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички 3.Хляб 3 филии	1. Супа с ориз и кисело мляко 2. Кюфтета с картофена салата и кисело краставички 3.Хляб 3 филии	1. Супа боб 2. Яхния с лук и пиле 3.Хляб 3 филии
Вторник	1.Супа Боб 2.Яхния с лук и пиле 3.Хляб 3 филии	1.Супа с ориз и кисело мляко 2.Бутчета с картофена салата 3. Хляб 3 филии	1. Зеленчукова супа 2.Мусака с кисело мляко 3. Хляб 3 филии	1.Супа пиле 2. Пълнени чушки с ориз и кайма със сос 3. Хляб 3 филии
Сряда	1.Супа Пиле 2.Пълнени Чушки с ориз и кайма със сол 3. Хляб 3 филии	1.Супа топчета 2.Яхния с лук и пиле 3.Хляб 3 филии	1. Картофена крем супа с крутони 2. Шницел с гарн. кисели краставички и боб с лук 3.Хляб 3 филии	1.Супа леща 2. Гювеч зелен фасул 3.Хляб 3 филии
Четвъртък	1.Супа леща 2. Гювеч Зелен фасул 3. Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2. Картофи с ориз 3.Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2.Пълнени чушки с ориз и кайма със сос 3.Хляб 3 филии	1.Супа домати 2.Пиле с ориз и кисело мляко 3.Хляб 3 филии
Петък	1.Супа Домати	1.Супа Леща	1.Супа топчета	1.Супа топчета

	2.Пиле с ориз и кисело мляко 3.Хляб 3 филии	2. Пиле с ориз 3. Хляб 3 филии	2. Грах яхния с Гювеч 3. Хляб 3 филии	2.Яхния с лук и пиле 3. Хляб 3 филии
Събота	1.Супа топчета 2.Яхния с лук и поле 3.Хляб 3 филии	1.Супа с ориз и кисело мляко 2.Гювеч зелен фасул 3. Хляб 3 филии	1.Картофена крем супа с крутони 2.руло стефани с бял сос и гарн.фиде с ориз 3.Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2.Кюфтета по цариградски 3. Хляб 3 филии
Неделя	1.Супа фиде 2.Кюфтета по цариградски 3.Хляб 3 филии	1.Картофена крем супа с крутони 2.Яхния с лук и пиле 3.Хляб 3 филии	1.Супа фиде 2.Пиле фрикасе 3.Хляб 3 филии	1. Супа боб 2.Руло стефани с картофено поре и кисели краставички 3.Хляб 3 филии

Грамажът ще бъде следният:
 За супа 300 гр.
 За основно ястие 300 гр.
 Хляб – минимум 3 филии

Лица, които ще отговарят за изпълнението на поръчката:

Име, презиме, фамилия	длъжност	Тел. за контакти
Неджатин Халилов Велиев	Продавач-консултант	0878777260

Дата 18.04.2017 г.

ПОДПИС И ПЕЧАТ



Handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Неджатин Халилов Велиев'.



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002

Образец № 9

ДЕКЛАРАЦИЯ

за съгласие с клаузите на приложения проект на договор

Долуподписаният/-ната Гюлфие Асанова Велиева, с лична карта № 641878142, издадена на 31.01.2011 г. от МВР гр. Смолян с ЕГН 5110306074, в качеството ми на Управител на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“, вписано в търговския регистър на Агенцията по вписванията под единен идентификационен код № 120586066.- участник в обществена поръчка с предмет: „„Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с. Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с. Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-3.002 „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

ДЕКЛАРИРАМ, че:

Съм запознат с условията на поръчката, документацията и клаузите на приложения проект на договор за обществената поръчка с посочения по-горе предмет и съм съгласен със същите.

В случай, че бъде определен за изпълнител на обществената поръчка ще сключа договор по приложения в документацията образец в законоустановения срок.

Известна ми е отговорността по чл.313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

18.04.2017г.

(дата на подписване)

ДЕКЛАРАТОР:

(подпис и печат)





**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002.

Образец № 106

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

ДО: Община Борино

(наименование на възложителя)

ОТ: ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“

представявано от Гюлфие Асанова Велиева

(наименование на участника)

БУЛСТАТ/ЕИК: 120586066

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото, представяме нашето ценово предложение за участие в обществена поръчка на стойност по чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП с предмет: **„Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:**

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“

по проект **„Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01** по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FM OP001-3.002. „Осигуряване на топъл обяд - 2016“ :

1.Ние се задължаваме, ако нашата оферта бъде приета, да изпълним предмета на договора, съгласно сроковете и условията залегнали в проекта - договора.

2.Предложените стойности са определени при пълно съответствие с условията от документацията по процедурата.

3. Цената на предлаганите готови храни включва всички разходи до указаното от Възложителя място за доставка .

НИЕ ПРЕДЛАГАМЕ:

Ценово ни предложение за храноден на едно лице , с включени транспортни разходи, за следната обособена позиция е:

1. За Обособена позиция 2 е в размер на 1,92 лв.(един лев и 92 ст.), без ДДС или 2,30 лева /два лева и 30 ст./ с ДДС.

Предлаганите цени по обособените позиции се образуват, както следва: оферира се **средна цена за 1 хранене на 1 лице за 1 ден / обяд /** по всяка една обособена позиция, в която са включени всички разходи на изпълнителя, в това число опаковка и доставка на храната до посочените административни адреси.

Обща стойност на предложението :10 254,17 лв./десет хиляди двеста петдесет и четири лева и 17 ст./ без ДДС или 12 305,00 лв. /дванадесет хиляди и триста и пет лева/ с ДДС.

Ценови предложения надвишаващи посочената максимална цена и по двете обособени позиции няма да бъдат оценявани и класирани !!!

!!!! Средната стойност на един храноден за месец не трябва да надвишава 2,30лв. с ДДС.

Посочените единични цени са определени при пълно съответствие с условията на поръчката.

Ние се задължаваме, ако нашата оферта бъде приета, да изпълним предмета на договора, съгласно сроковете и условията залегнали в проекта - договора.

Дата:18.04.2017 г.

Подпис и печат

(име и фамилия)





ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА
Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002

Образец № 10а

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

ДО: Община Борино

(наименование на възложителя)

ОТ: ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“

представявано от Гюлфие Асанова Велиева

(наименование на участника)

БУЛСТАТ/ЕИК: 120586066

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото, представяме нашето ценово предложение за участие в обществена поръчка на стойност по чл.20, ал.3, т.2 от ЗОП с предмет: **„Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:**

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с. Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FM OP001-3.002 „Осигуряване на топъл обяд - 2016“ :

1.Ние се задължаваме, ако нашата оферта бъде приета, да изпълним предмета на договора, съгласно сроковете и условията залегнали в проекта - договора.

2.Предложените стойности са определени при пълно съответствие с условията от документацията по процедурата.

3. Цената на предлаганите готови храни включва всички разходи до указаното от Възложителя място за доставка .

НИЕ ПРЕДЛАГАМЕ:

Ценово ни предложение за храноден на едно лице, с включени транспортни разходи, за следната обособена позиция е:

1.3а Обособена позиция 1 е в размер на 1,92 (един лев и 92 ст.), без ДДС или 2,30 лева /два лева и 30 ст./ с ДДС.

!!! Средната стойност на един храноден за месец не трябва да надвишава 2,30лв. с ДДС.

Предлаганите цени по обособените позиции се образуват, както следва: оферира се **средна цена за 1 хранене на 1 лице за 1 ден /обяд/** по всяка една обособена позиция, в която са включени всички разходи на изпълнителя, в това число опаковка и доставка на храната до посочените административни адреси.

Обща стойност на предложението : 36 915,00 /тридесет и шест хиляди деветстотин и петнадесет лева/ без ДДС или 44 298,00 /четиридесет и четири хиляди двеста деветдесет и осем лева/ с ДДС.

Ценови предложения надвишаващи посочената максимална цена и по двете обособени позиции няма да бъдат оценявани и класирани !!!

Посочените единични цени са определени при пълно съответствие с условията на поръчката.

Ние се задължаваме, ако нашата оферта бъде приета, да изпълним предмета на договора, съгласно сроковете и условията залегнали в проекта - договора.

Дата: 18.04.2017 год.

Подпис и печат





Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“

BG05FMOP001-3.002

Образец № 11

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 6, ал. 2 от Закона за мерките срещу изпирането на пари

Долуподписаният/ата: Гюлфие Асанова Велиева

/име, презиме, фамилия/

Документ за самоличност № 641878142, издаден от: МВР гр. Смолян

В качеството ми на Управител

вписано в регистъра при Смолянски окръжен съд с ЕИК 120586066

Декларирам, че действителен собственик по смисъла на чл.6, ал.2 ЗМИП във връзка с чл.3, ал.5 ППЗМИП (Правилник за прилагане на закона за мерките срещу изпирането на пари) на горепосоченото юридическо лице е/са следното физическо лице/ следните физически лица:

1.....
/име, презиме, фамилия/

Вид и номер на документ за самоличност:.....

Имам сведения, че същия/ата не е лице, заемашо или заемало в последните дванадесет месеца висша държавна длъжност в Република България или в чужда държава, или свързано с него лице по смисъла на чл.8а от Правилника за прилагане на Закона за мерките срещу изпирането на пари.

2.....
/име, презиме, фамилия/

Вид и номер на документ за самоличност:.....

Имам сведения, че същия/ата не е лице, заемашо или заемало в последните дванадесет месеца висша държавна длъжност в Република България или в чужда държава, или свързано с него лице по смисъла на чл.8а от Правилника за прилагане на Закона за мерките срещу изпирането на пари.

Известна ми е наказателната отговорност по чл.313 от Наказателния кодекс за деклариране на неверни обстоятелства.

Дата на деклариране: 18.04.2017 г.

Декларатор:



(подпис)



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

*Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002*

Образец № 12

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици

Долуподписаният/ната/ Гюлфие Асанова Велиева
ЕГН5110306074, лична карта №641878142 изд. на 31.01.2011 г. от МВР гр. Смолян, в качеството ми на Управител (*посочва се длъжността и качеството, в което лицето има право да представлява и управлява - напр. изпълнителен директор, управител и др.*) на ЕТ „Халил Велиев – Гюлфие Велиева“, ЕИК 120586066

участник в обществена поръчка с предмет: „Доставка на топъл обяд по предварителна заявка по две обособени позиции:

Обособена позиция 1 : „Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ „Никола Вапцаров“, с.Борино“

Обособена позиция 2 :“Доставка на топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ „Дъга“, с.Ягодина“

по проект „Предоставяне на социална услуга „Топъл обяд“ на територията на община Борино“, Договор №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 по Оперативна програма за храни и/или основно материално подпомагане, съфинансирана от Фонда за европейско подпомагане на най - нуждаещите се лица за периода 2014-2020, процедура за директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG05FMOP001-03.02 „Осигуряване на топъл обяд - 2016“

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. [Представяването от мен дружество не е регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен режим.



**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

*Операция „Осигуряване на топъл обяд 2016“
BG05FMOP001-3.002*

2. Представяването от мен дружество не е свързано лице по смисъла на § 1 от Допълнителните разпоредби на Търговския закон¹ с дружества, регистрирани в юрисдикция с преференциален данъчен режим.

Известна ми е наказателната отговорност по чл.313 от Наказателния кодекс за деклариране на неверни обстоятелства.

Дата: 18.04.2017 г.

Декларатор **ХАЛИЛ ВЕЛИЕВ**
с.Борино
обл.Смолян
ОФИ ВЕЛИЧЕВА
(подпис, печат)

¹Съгласно § 1 (1) „Свързани лица“ по смисъла на Търговския закон са:

1. съпрузите, роднините по права линия – без ограничения, по съребрена линия – до четвърта степен включително и роднините по сватовство – до трета степен включително;
 2. работодател и работник;
 3. лицата, едното от които участва в управлението на дружеството на другото;
 4. съдружниците;
 5. дружество и лице, което притежава повече от 5 на сто от дяловете и акциите, издадени с право на глас в дружеството;
 6. лицата, чиято дейност се контролира пряко или косвено от трето лице;
 7. лицата, които съвместно контролират пряко или косвено трето лице;
 8. лицата, едното от които е търговски представител на другото;
 9. лицата, едното от които е направило дарение в полза на другото.
- (2) „Свързани лица“ са и лицата, които участват пряко или косвено в управлението, контрола или капитала на друго лице или лица, поради което между тях могат да се уговарят условия, различни от обичайните. Попълва се от представляващия участника в процедурата по търговска регистрация. Когато участникът е юридическо лице, е достатъчно подаване на декларацията от едно от лицата, които могат самостоятелно да го представляват.
- В случай че участникът е обединение от лица, настоящата декларация се попълва и представя от всяко едно лице, включено в обединението.
- Когато деклараторът е чуждестранен гражданин, декларацията се представя и в превод на български език.



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА***Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“*

BG05FMOP001-3.002

ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

ОДОБРЯВАМ:**КМЕТ НА ОБЩИНА БОРИНО:.....****/МУСТАФА КАРААХМЕД /****ЗАЯВКА****ЗА НЕОБХОДИМО КОЛИЧЕСТВО ХРАНА - ТОПЪЛ ОБЯД ПОД ФОРМАТА НА
КЕТЕРИНГ ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ****НА СОЦИАЛНА УСЛУГА „ТОПЪЛ ОБЯД“ НА ТЕРИТОРИЯТА НА ОБЩИНА****БОРИНО, ДОГОВОР №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 ПО****ОПЕРАЦИЯ „ОСИГУРЯВАНЕ НА ТОПЪЛ ОБЯД- 2016“****BG05FMOP001-3.002, ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО
МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ 2014-2020 г.****за месец Май 2017 г. по Обособена позиция 2 – Приготвяне и доставка на
топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в ДГ
„Дъга“ с. Ягодина**

№	ХРАНА	Единична мярка	Количество
1.	Супа фиде	300 гр.	7500 гр.
	Пиле фрикасе	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
2.	Супа Боб	300 гр.	7500 гр.
	Яхния с лук и пиле	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
3.	Супа Пиле	300 гр.	7500 гр.
	Пълнени Чушки с ориз и кайма със сол	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
4.	Супа леща	300 гр.	7500 гр.
	Гювеч Зелен фасул	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
5.	Супа Домати	300 гр.	7500 гр.
	Пиле с ориз и кисело мляко	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
6.	Супа топчета	300 гр.	7500 гр.
	Яхния с лук и поле	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии
7.	Супа фиде	300 гр.	7500 гр.
	Кюфтета по цариградски	300 гр.	7500 гр.
	Хляб	3 филии	75 филии



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“

BG05FMOP001-3.002

8.	Супа боб Руло стефани с картофено поре и кисели краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
9.	Супа с ориз и кисело мляко Бутчета с картофена салата Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
10.	Супа топчета Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
11.	Супа фиде Картофи с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
12.	Супа Леща Пиле с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
13.	Супа с ориз и кисело мляко Гювеч зелен фасул Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
14.	Картофена крем супа с крутони Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
15.	Супа с ориз и кисело мляко Кюфтета с картофена салата и кисело краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
16.	Зеленчукова супа Мусака с кисело мляко Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
17.	Картофена крем супа с крутони Шницел с гарн. кисели краставички и боб с лук Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
18.	Супа фиде Пълнени чушки с ориз и кайма със сос Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
19.	Супа топчета Грах яхния с Гювеч Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
20.	Картофена крем супа с крутони Руло стефани с бял сос и гарн. фиде с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
21.	Супа фиде	300 гр.	7500 гр.



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“

BG05FMOP001-3.002

	Пиле фрикасе Хляб	300 гр. 3 филии	7500 гр. 75 филии
22.	Супа боб Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
23.	Супа пиле Пълнени чушки с ориз и кайма със сос Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
24.	Супа леща Гювеч зелен фасул Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
25.	Супа домати Пиле с ориз и кисело мляко Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
26.	Супа топчета Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
27.	Супа фиде Кюфтета по цариградски Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии
28.	Супа боб Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	7500 гр. 7500 гр. 75 филии

Настоящата заявка се подава на Изпълнителя до три дни преди края на месеца ,за който ще се извършва доставката.

Дата: 18.04.2017 г.

Изготвил:



/Гюлфие Велиева/



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“

BG05FMOP001-3.002

ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

ОДОБРЯВАМ:

КМЕТ НА ОБЩИНА БОРИНО:.....

/МУСТАФА КАРААХМЕД /

ЗАЯВКА

**ЗА НЕОБХОДИМО КОЛИЧЕСТВО ХРАНА - ТОПЪЛ ОБЯД ПОД ФОРМАТА НА
КЕТЕРИНГ ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ**

НА СОЦИАЛНА УСЛУГА „ТОПЪЛ ОБЯД“ НА ТЕРИТОРИЯТА НА ОБЩИНА

БОРИНО, ДОГОВОР №BG05FMOP001-3.002-0056-C01 ПО

ОПЕРАЦИЯ „ОСИГУРЯВАНЕ НА ТОПЪЛ ОБЯД- 2016“

**BG05FMOP001-3.002, ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО
МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ 2014-2020 г.**

**за месец Май 2017 г. по Обособена позиция 1 – Приготвяне и доставка на
топъл обяд – кетеринг по предварителна заявка за обедно хранене в СУ
„Никола Вапцаров“ с. Борино**

№	ХРАНА	Единична мярка	Количество
1.	Супа фиде Пиле фрикасе Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
2.	Супа Боб Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
3.	Супа Пиле Пълнени Чушки с ориз и кайма със сол Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
4.	Супа леща Гювеч Зелен фасул Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
5.	Супа Домати Пиле с ориз и кисело мляко Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
6.	Супа топчета Яхния с лук и поле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
7.	Супа фиде Кюфтета по цариградски Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ-НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“

BG05FMOP001-3.002

8.	Супа боб Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
9.	Супа с ориз и кисело мляко Бутчета с картофена салата Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
10.	Супа топчета Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
11.	Супа фиде Картофи с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
12.	Супа Леща Пиле с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
13.	Супа с ориз и кисело мляко Гювеч зелен фасул Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
14.	Картофена крем супа с крутони Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
15.	Супа с ориз и кисело мляко Кюфтета с картофена салата и кисело краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
16.	Зеленчукова супа Мусака с кисело мляко Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
17.	Картофена крем супа с крутони Шницел с гарн. кисели краставички и боб с лук Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
18.	Супа фиде Пълнени чушки с ориз и кайма със сос Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
19.	Супа топчета Грах яхния с Гювеч Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
20.	Картофена крем супа с крутони Руло стефани с бял сос и гарн.фиде с ориз Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
21.	Супа фиде	300 гр.	27000 гр.



Европейски съюз

**ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА ЗА ХРАНИ И/ИЛИ ОСНОВНО МАТЕРИАЛНО ПОДПОМАГАНЕ
ФОНД ЗА ЕВРОПЕЙСКО ПОДПОМАГАНЕ НА НАЙ- НУЖДАЕЩИТЕ СЕ ЛИЦА**

Операция „Осигуряване на топъл обяд- 2016“

BG05FMOP001-3.002

	Пиле фрикасе Хляб	300 гр. 3 филии	27000 гр. 270 филии
22.	Супа боб Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
23.	Супа пиле Пълнени чушки с ориз и кайма със сос Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
24.	Супа леща Гювеч зелен фасул Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
25.	Супа домати Пиле с ориз и кисело мляко Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
26.	Супа топчета Яхния с лук и пиле Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
27.	Супа фиде Кюфтета по цариградски Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии
28.	Супа боб Руло стефани с картофено пюре и кисели краставички Хляб	300 гр. 300 гр. 3 филии	27000 гр. 27000 гр. 270 филии

Настоящата заявка се подава на Изпълнителя до три дни преди края на месеца, за който ще се извършва доставката.

Дата: 18.04.2017 г.

Изготвил: 
/Гюлфие Велиева/